

сопственик куће
sopstvenik kuće

хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Сопственик
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име	Тријаде Хајим
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име	супружник Дурац 25. VI - 1886 Кочаревац
Занимање — Zanimanje	
Држављанство — Državljanstvo	
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	
Брачно стање — Брачно stanje	ожењен
Вера — Vera	мојсијева
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rodeno ime oca i majke, i majčino devojачко prezime	
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име дете Rodeno ime i devojачко породично име žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Буркица		срп	1885	Кривопаланка
Маша	м		1910	Београд
Надарица		срп	1914	"
Аврам	м		1918	"
Буда	"		1926	"

НАПОМЕНА: Маша и Надарица суј. заседно 28. II - 33 Аврам срп
NAPOMENA: заседно 11. II - 33

Станар — Stanar

(датум)
(datum)

(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
 LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стаc stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити значи paroč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица Ulica	Број куће Broј kuће	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ СТАНОДАВЦА	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gде odlazi
24. XII-24	Солунска	7			
28. II-33	Солунска	7	Устав. Зав. Одсек.		
20. X-36	Солунска	12	Устав. Зав. Одсек		
8. V-37	Вис. Сивцова	40	Миројевић Мил.		
7. II-40	Вис. Сивцова	40	Миројевић Мил.		

ИСТОРИЈСКИ
 АРХИВ
 БЕОГРАД